

Société de Développement de l'Anse-aux-

253, rue Saguenay, Saint-Fulgence
Québec G0V 1S0

Faucon en parole

Édition 2016, No. 3, Septembre

MUNICIPALITÉ DE
Saint-Fulgence

Dans ce numéro

Mot du Maire	2
Informations municipales.....	2-7
Informations touristiques.....	8-11
Organismes	12-13
Babillard.....	14-15

les journées de la culture

Dans le cadre des **Journées de la culture**, le 1^{er} octobre prochain, en après-midi, l'ajout du nom de l'écrivaine Nicole Houde, décédée le 3 février dernier, sera inscrit sur la façade du mur de la bibliothèque de l'Anse-aux-Foins.

L'histoire du Saguenay, les particularités de Saint-Fulgence, le fjord, les battures et toutes ses beautés ont nourri l'œuvre de cette femme d'exception dont la mère Thérèse Simard, est descendante de Michel Simard, l'un des fondateurs de Saint-Fulgence et dont le père Roland Houde, lui, descend de la grande famille des Houde du secteur de l'Anse-Saint-Jean.

Bibliothèque
de l'Anse-aux-Foins

ACHILLE
Tremblay et Fils Ltée

**VENTE D'ARMES À FEU
ET DE MUNITIONS**

418 674-2561 / 418 674-2436

555, route Tadoussac, Saint-Fulgence (Québec) G0V 1S0

- ÉPICERIE
- BOUCHERIE MANU
- QUINCAILLERIE
- ARMES À FEU



AXEP

BMP

Mot du maire



Chères citoyennes,
Chers citoyens,

Au moment où vous lisez ces lignes, l'été aura quitté et la nature commencera à revêtir ces magnifiques teintes automnales avec, en tête, d'excellents souvenirs. La période estivale a été fertile en activités de toutes sortes pour notre population. Les événements entourant le 100^e anniversaire de Achille Tremblay et Fils Ltée, un fleuron pour notre communauté furent un grand succès suivi d'une fête de famille et d'un souper dans les rues. Cette belle réussite a permis aux familles de tous les azimuts d'en profiter pleinement; félicitations aux organisateurs !

Je m'en voudrais de ne pas souligner notre pièce de théâtre d'été, qui en était à sa troisième saison, sous l'excellente supervision de Jessica et son équipe. Avec une toute nouvelle pièce de Jimmy Doucet, ce spectacle plein air a démontré que *la Maison coupée en deux* a un fort potentiel, et ce, pour initier des comédiens d'ici, et comme levier pour appuyer le développement culturel à Saint-Fulgence; et elle est là pour rester.

Mais tout ça n'existerait pas sans l'appui des membres du conseil, des employés et bénévoles ainsi que de toutes ces personnes; petits et grands. C'est grâce à leur implication inconditionnelle que nous pouvons y arriver, et nous les en remercions.

Mais l'automne apporte aussi son lot d'activités à suivre et dont je vous invite à participer.

Le «Festiciel», une rencontre de professionnels du vol libre se tenait du 2 au 5 septembre, les Journées de la culture le 30 septembre et le 1^{er} octobre où notre bibliothèque s'enrichira, sur sa façade, du nom de l'écrivaine *Nicole Houde*, originaire de Saint-Fulgence et décédée le 3 février dernier à Montréal. Sa mère, Thérèse Simard, est une descendante de Michel Simard, l'un des fondateurs de Saint-Fulgence et son père Roland Houde, vient de la grande famille des Houde du secteur de l'Anse-Saint-Jean.

Notre 7^e édition du Festival Tang-aux-Foins sera le 15 octobre prochain avec un souper-spectacle aux saveurs de l'Argentine.

Et ne jamais oublier que ce bulletin municipal d'information n'a pas la prétention de mentionner tout ce qui se passe chez-nous et ne remplacera jamais votre présence au conseil municipal, le *premier lundi de chaque mois*.

Bon début d'automne,

Gilbert Simard
Maire

Mot de l'inspectrice en bâtiment



Hé oui, l'été tire déjà sa révérence.....

Il est temps pour notre service d'urbanisme de faire les visites terrains. Nous aimerions bien visiter l'ensemble du territoire au moins une fois l'an, mais avec une superficie de 360 kilomètre carrés c'est difficile et il faut, évidemment, établir nos priorités!

Cette année, nous en profiterons pour prendre un inventaire de bandes riveraines. Nous prendrons des photos des bâtiments et installations qui prennent place sur la rive et dans le littoral, que nous joindrons à nos dossiers de propriété.

Il nous fera plaisir de vous rencontrer.

VIDANGE DES FOSSES SEPTIQUES

La vidange des fosses septiques est terminée pour les résidences permanentes. Nous reprendrons la tâche en 2018 et, cette fois-ci, pour toutes les fosses septiques. La vidange n'est pas un choix, c'est une obligation dictée par le règlement 2013-06.

Lorsque vous refusez la vidange de la fosse, vous semez un doute.

OCCUPANTS DES RIVES

Le règlement concernant la protection des rives et du littoral semble poser quelques embûches. Pour connaître les normes et les usages autorisés dans ces zones fragiles, n'hésitez pas à communiquer avec votre service d'urbanisme; nous sommes là pour vous informer. Nous pouvons même transmettre l'information lors d'assemblées de villégiateurs.

COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME

Chaque mois, un comité de citoyens se réunit pour étudier certains dossiers de dérogation mineure et/ou de règlement à caractère discrétionnaire. Si vous désirez vous joindre à nous pour une de ces rencontres, nous vous invitons à la réunion du mois d'octobre 2016. Comme la date n'est toujours pas fixée, vous pouvez nous joindre par téléphone ou par courrier électronique et je vous contacterai au moment opportun.

PERMIS

Lorsque vous effectuez des travaux, construction, rénovation ou autre, vous devez demander les permis nécessaires. Des travaux effectués sans permis ne peuvent pas bénéficier de droits acquis.

ENCORE LES ABRIS D'HIVER

Hé oui, ce sera bientôt le temps d'y penser! C'est à partir du 1^{er} novembre que vous pourrez les mettre en place sur l'aire de stationnement à un minimum de deux mètres du trottoir ou de la bordure de rue, à 50 cm de la ligne latérale du terrain. L'abri doit être ancré au sol et revêtu de façon uniforme.

Sur ce, je vous souhaite une bonne fin, ou un bon début, de saison.

Louise Gagnon
Inspectrice en bâtiment
louise.gagnon@ville.st-fulgence.qc.ca

**NUMÉROS DE
TÉLÉPHONE D'URGENCE
POLICE • AMBULANCE • POMPIERS**

9-1-1

Autres urgences en dehors des heures de bureau de la municipalité

Du lundi au vendredi : de 17 heures à 8 heures
Les samedis et dimanches : 24 heures sur 24

UN SEUL NUMÉRO : 418-540-7625

Un employé de garde vous répondra en tout temps afin de vous informer ou intervenir à une situation ne pouvant être corrigée aux heures de bureau.

**COMMENT VIVRE AVEC LES CHASSEURS
DE POKÉMON GO ET LES SENSIBILISER
AUX EFFETS COLLATÉRAUX DE CE JEU**

Suite à quelques plaintes de nos citoyens qui demeurent près des secteurs où ces petites créatures virtuelles sont prises comme cible avec les téléphones intelligents, nous avons émis un communiqué avec des consignes à respecter pour les adeptes et placé deux bacs, matières recyclables et résiduelles, près des lieux sensibles à des attroupements, afin que nos citoyens soient conscients que ce dossier est suivi de près par le conseil municipal.

Bonne nouvelle! On nous a annoncé, le 24 août, que le plus gros de la tempête Pokémon GO qui sévissait depuis le 5 juillet est en décroissance; de 45 millions d'utilisateurs le 20 juillet nous en sommes à 30 millions.

Chacun a son libre arbitre pour participer, ou non, à ce jeu. Ce n'est pas le jeu par lui-même qui est visé, mais les nombreux accidents non virtuels déjà survenus dans notre communauté ainsi que l'implantation de ces petits personnages n'importe où sans notre consentement... tout à fait aléatoire, sans tenir compte de la propriété privée et la quiétude de nos résidents.

Dans une communauté, quand nous voulons faire du développement, il faut tenir compte des lieux sensibles. Mais dans ce cas-ci, nous n'avons aucun contrôle sur ce développement. Nous aurions souhaité que le positionnement géographique de ces petites créatures virtuelles aurait pu être fait de façon réfléchiée en participation avec les acteurs du territoire concerné; ce qui n'a pas été le cas.

Aujourd'hui, on ne peut que subir l'invasion des petits personnages et traiter, au cas par cas, les erreurs d'implémentation.

Nous n'avons pas la prétention de fermer l'accès de notre communauté aux chasseurs de Pokémon, mais de soulever le problème de l'implantation d'un jeu qui a tout de même une incidence sur la quiétude de nos citoyens, sur la sécurité des joueurs, parfois trop concentrés, et la capacité aujourd'hui d'occuper nos territoires de façon virtuelle, mais avec des implications bien réelles de déplacement de personnes.

J'espère que le temps permettra de faire une cohabitation plus harmonieuse, de façon raisonnée et sécuritaire, tout en respectant la vie privée de nos citoyens. Les jeux en ligne ou virtuels sont une réalité qui est en augmentation, et ce, sans limite aujourd'hui. Il faudra donc travailler à faire quelques balises, en respect avec notre environnement et notre patrimoine et surtout pour notre collectivité.

Gilbert Simard
Maire de Saint-Fulgence



Ça y est, vous avez embarqué dans la vague du jeu Pokémon Go et êtes désormais un chasseur de Pokémon?

En tout premier lieu, nous tenons à vous souhaiter la bienvenue dans notre belle municipalité où vous constaterez que la population et nos commerçants sont accueillants et dynamiques.

Comme vous êtes nombreux à être des adeptes de ce jeu de réalité virtuelle, nous tenons à vous rappeler certaines consignes :

- **Garez toujours votre véhicule sur les terrains appartenant à la municipalité; un grand stationnement est disponible, au centre du village, face au cimetière;**
- **Surtout ne jouez pas lorsque vous conduisez votre automobile, souvenez-vous que la sécurité est toujours de mise;**
- **Ne bloquez pas la circulation; sortez de votre automobile et parcourez à pieds les lieux, cela est beaucoup plus agréable et, par la même occasion, vous serez en mesure d'admirer les magnifiques paysages;**
- **Respectez l'environnement car il n'est pas plaisant de trouver des déchets aux abords des trottoirs ou dans les cours;**
- **Si vous jouez le soir, évitez de parler fort, car cela dérange le sommeil des gens, qui bien souvent se lèvent tôt;**
- **N'oubliez pas que les contribuables ont droit à leur vie privée alors nous vous demandons de pas empiercer sur les terrains appartenant aux citoyens.**

Soyez attentifs à toutes ces règles de sécurité et continuez d'être à la recherche de ces drôles de bestioles.

Par la même occasion, ayez le réflexe collectif d'encourager l'achat local. Tous, que ce soit, les commerçants, les artisans, les producteurs locaux, visitez-les, vous serez reçus par un personnel souriant et empressé.

Merci de contribuer à accroître notre visibilité.

Gilbert Simard
Maire de Saint-Fulgence

MUNICIPALITÉ

Travaux publics

Bonjour,

Je vous écris un petit mot dans notre journal municipal pour vous saluer et faire un peu sensibilisation. Pour ceux qui ne sont pas au courant, mes tâches m'amènent à m'occuper du suivi du réseau routier, d'égoûts pluviaux et de l'eau potable.

RÉSEAU D'EAU POTABLE :

Dans mes fonctions, je traite différents dossiers dont celui de la stratégie d'économie de l'eau potable. C'est un programme imposé par le ministère des Affaires municipales, que la municipalité doit suivre et livrer des comptes rendus de notre consommation d'eau. Depuis que notre approvisionnement en eau a changé d'endroit, il n'est pas un secret, pour ceux qui sont alimentés, que notre eau potable est de grande qualité. Elle respecte les normes et entre dans les critères d'analyse. Nous avons la chance de pouvoir la consommer sans traitement et avec seulement un minimum de chlore. Je disais donc que le programme nous incite à gérer notre eau avec des objectifs bien précis. Avec les calculs basés sur nos compteurs d'eau, on démontre que notre municipalité doit faire des efforts pour réduire notre consommation d'eau potable.

Il existe une multitude de gestes simples que l'on peut poser pour réduire notre consommation d'eau. En effet, le site de réseau-environnement (<http://www.reseau-environnement.com/fr/eau/peep>) nous démontre qu'il est possible d'apporter de petits changements dans nos habitudes de vie et ainsi réduire notre

consommation d'eau potable, le tout en ayant un impact minime sur notre qualité de vie. Voici donc quelques trucs et astuces simples, comme un jeu d'enfant, qui nous suggère et que vous pouvez mettre en œuvre dès maintenant!

- Réparez sans tarder les fuites de robinets ou de tuyau. Un seul robinet défectueux peut gaspiller entre 140 et 680 litres par jour.
- Arrosez les plantes avec l'eau récupérée plutôt que de la jeter!
- Une douche de 5 minutes plutôt qu'un bain ou une douche de 10 minutes économise jusqu'à 200 litres d'eau.
- Une toilette à faible volume ou à double chasse de 6 litres ou moins, économise jusqu'à 11 000 litres d'eau chaque année.
- Placez un pichet d'eau au réfrigérateur au lieu de laisser couler l'eau du robinet pour la rafraîchir.
- Lavez les fruits et légumes à l'aide d'une brosse dans l'évier rempli d'eau au lieu de laisser couler l'eau (économie de 5 litres d'eau).
- Utilisez un balai plutôt qu'un boyau d'arrosage pour nettoyer l'asphalte de votre stationnement.
- Arrosez votre pelouse en soirée pour éviter que 40 % de l'eau ne s'évapore au soleil.

Notre municipalité a adopté le règlement municipal 2012-09 pour régir l'utilisation de l'eau potable. Vous pouvez le consulter sur le site de la municipalité sous l'onglet « Services aux citoyens Travaux publics ».

Jimmy Tremblay

Chef de service aux travaux publics

POUR MÉNAGES À REVENUS MODESTES
PROPRIÉTAIRE OU LOCATAIRE

418-668-2626

1-888-774-6301



ÉCONO LOGIS

Le froid
doit rester
dehors!

Recevez jusqu'à **100\$** de
produits économiseurs d'énergie
et même des thermostats électroniques gratuitement



**INSCRIVEZ-VOUS
C'EST GRATUIT**

Inscrivez-vous en ligne au
www.infowatts.ca

Certains critères d'admissibilité s'appliquent.

Énergie et Ressources
naturelles
Québec

Un service offert par

NÉGAWATTS
Production 20 ans d'efficacité énergétique

Bibliothèque



..... les journées de la culture

PROGRAMMATION

Voici la programmation des
Journées de la Culture pour Saint-Fulgence.

Toutes les activités sont gratuites et pour tous.

• Le 30 septembre 2016 : « Une rencontre entre Jeunes »

Paul-Émile Mailhot-Terrier, âgé de 10 ans, petit-fils de madame Nicole Houde, écrivaine québécoise de Saint-Fulgence et décédée à Montréal le 3 février dernier, a écrit son premier roman à l'âge de 8 ans. Il rencontrera les élèves de l'école Mont-Valin (classes 4^e, 5^e et 6^e année) pour parler de l'importance de l'écriture et, bien sûr, échanger avec les étudiants(es) de son premier livre « *Les aventures de Gilles et John Beaudoin* ».

Lieu : École Mont-Valin
Horaire : en après-midi

• Le 1^{er} octobre 2016 : « Saint-Fulgence renomme la bibliothèque municipale! »

En après-midi, l'ajout du nom de l'écrivaine *Nicole Houde* sera inscrit sur la façade du mur de la bibliothèque de l'Anse-aux-Foins. Des personnalités dans le domaine du livre, telle que la directrice et responsable de la maison des Éditions de la Pleine Lune de Montréal, Marie-Madeleine Raoult, seront sur place et des écrivains citeront des passages de ses oeuvres. Également, la présence d'Yvon Paré et Danielle Dubé, deux écrivains et journalistes connus de la région.

L'histoire du Saguenay, les particularités de Saint-Fulgence, le fjord, les battures et toutes ses beautés ont nourri l'oeuvre de cette femme d'exception dont la mère Thérèse Simard, est descendante de Michel Simard, l'un des fondateurs de Saint-Fulgence et dont le père Roland Houde, lui, descend de la grande famille des Houde du secteur de l'Anse-Saint-Jean. Les cendres de celle-ci seront déposées auprès de sa famille, dans son village natal, le dimanche 2 octobre.

Lieu : Bibliothèque municipale
Horaire : 13 h 30 à 15 h 30

• Le 1^{er} octobre 2016 : « Exposition! »

Une exposition des artistes de la municipalité est organisée afin de présenter la grande diversité des artistes et artisans de notre municipalité. Venez nous rencontrer ! Celle-ci demeurera pour tout le mois d'octobre dans les locaux de la municipalité.

Lieu : Salle du conseil de la municipalité
Horaire : 13 h 00 à 16 h 00

• Le 2 octobre 2016 : « Orchestrans la Culture! »

Dans le cadre des Journées de la Culture, le Cercle de Fermières de St-Fulgence vous invite à une journée toute spéciale : « Orchestrans la Culture! » Les Fermières joueront de concert avec le public qui prendra part aux partitions de tous les arts présentés : tissage, tricot, couture... Un atelier sera conçu spécialement pour les enfants! Café, jus et biscuits seront servis à tous!

Lieu : Le Centre Multifonctionnel Michel Simard
Horaire : 11 h 00 à 16 h 00

Lise Gauthier, responsable biblio.



J'invite les citoyens
de Saint-Fulgence
qui ont des projets ou
des préoccupations,
à me contacter ou à venir
me rencontrer.

Mon équipe et moi
sommes toujours disposés
à vous accueillir.

Serge Simard
Député de Dubuc
Adjoint parlementaire du
premier ministre pour la région
du Saguenay-Lac-Saint-Jean

418-544-8106
439, rue Albert
La Baie (Québec) G7B 3L5
serge.simard.dubu@assnat.qc.ca



MUNICIPALITÉ

Info-loisirs

COMMISSION DES LOISIRS, DU SPORT ET DE LA CULTURE DE L'ANSE-AUX-FOINS

CAMP DE JOUR

Nous tenons à féliciter et remercier notre équipe d'animateurs de camp de jour, soit Vanessa Brassard (Limonade), Gabriel Laprise (Wifi), Samuel Houde (Quidditch) et Sara-Kim Fortin (Coccinelle). Ils ont fait un excellent travail d'animation pour nos 64 jeunes inscrits au camp cet été.

SOCCER

Un grand merci à notre entraîneur David Brassard pour son dynamisme et dévouement. En raison de son grand professionnalisme, nous avons maintenu le nombre d'inscriptions à 60 jeunes cet été.

FÊTE NATIONALE

Malgré la température un peu froide, la fête nationale s'est bien déroulée dans l'ensemble. L'animation pour les enfants, les jeux gonflables, le spectacle musical, le feu d'artifice et le feu de joie ont répondu aux attentes au plaisir des 350 personnes présentes sur le site. En espérant que vous serez au rendez-vous en 2017.

TOURNOI DE BALLE

Le 2^e tournoi de balle de l'été qui s'est déroulé les 19-20-21 août a été remporté par l'équipe des Angels de Jonquière au compte de 11-10 en prolongation aux dépens de leurs grands rivaux du Salon de quilles Jonquière. Les deux formations ont offert tout un spectacle. De plus, Dame nature était de très bonne humeur. Nous remercions joueurs et spectateurs pour leur participation. Merci spécial à la Ferme du Ruisseau pour la commandite de blé d'inde lors de notre traditionnelle épluchette. Les dates des deux prochains tournois seront les 2-3-4 juin et les 18-19-20 août 2017.

LIGUE DE BALLE

Les activités se sont très bien déroulées cet été. La ligue est maintenant composée de six équipes avec des joueurs provenant de plusieurs localités au Saguenay. Les Braves ont remporté les

grands honneurs d'une finale 3 de 5 en balayant la série face Orioles. Étant donné la popularité de la ligue, une 7^e équipe probablement s'ajoutera l'an prochain. Merci à J-D Tremblay, Hamelin et Nadia Girard pour l'organisation.

FILET PROTECTEUR

Pour des raisons de sécurité et d'amélioration de nos infrastructures, nous avons procédé à l'installation d'un filet protecteur de 20 pieds de hauteur sur le dessus de la clôture du terrain de bal.

Du même coup, il y aura une diminution au niveau des coups de circuit.

Merci à notre partenaire, la MRC du Fjord-du-Saguenay pour l'aide financière. Merci à l'entreprise Soumec Industriel pour la réalisation des travaux.

BÉNÉVOLES

Merci tout spécial aux bénévoles pour les activités de loisirs, Audrey Gauthier, Marie-Luce Desgagné, Patrice Tremblay (Ti-Ci), Rémi Gagné. Le succès d'un évènement et d'une organisation passe par une excellente équipe de bénévoles. Ne perdez jamais ça de vue.

VOUS AVEZ DES IDÉES OU SUGGESTIONS D'ACTIVITÉS

Si vous voulez organiser une activité culturelle, sportive ou communautaire à l'automne à Saint-Fulgence, vous pouvez communiquer avec la Société de développement de l'Anse-aux-Foins au 418-674-2588 poste 2309 ou sur le site Facebook du Centre multifonctionnel Michel Simard. Nous pouvons vous aider à réaliser votre projet (soutien logistique, publicité et autres). Nous travaillons toujours dans le but d'améliorer l'offre au niveau du sport, des loisirs et de la culture dans notre municipalité.

Grand merci pour votre encouragement et votre soutien!

Au plaisir de vous rencontrer!

Philippe Gagnon, coordonnateur

Pour information : 418-674-2588 poste 2309



Prévention des incendies de Saint-Fulgence et Sainte-Rose-du-Nord



EXTINCTEUR PORTATIF

Les extincteurs portatifs ne doivent être utilisés que pour des feux naissants. N'oubliez pas : en cas d'incendie, vous n'avez que trois minutes pour sortir avant d'être asphyxié par la fumée!

Si les extincteurs portatifs datent d'avant 1985, vous devez vous en débarrasser. Donc, si vous devez vous en procurer un, lisez ce qui suit...

Comment le choisir

- Achetez un extincteur portatif portant le sceau d'homologation d'un organisme reconnu comme l'ULC (Laboratoires des assureurs du Canada);
- Choisissez un extincteur à poudre polyvalente A, B, C. Un tel appareil peut éteindre des feux :
 - de matériaux inflammables comme le bois, le papier et le tissu;
 - de liquides ou de gaz inflammables comme l'huile, l'essence, les solvants, la graisse et le beurre;
 - d'appareils électriques sous tension comme le câblage, le panneau électrique et les moteurs électriques;
- Optez pour un extincteur dont la cote minimale est de 2A 10 B C. Cette cote, inscrite sur l'étiquette, indique que :
 - l'extincteur a la capacité d'éteindre :
 - un feu de 0,06 m³ (2 pi³) de papier ou de bois (2A) ou
 - un feu de 0,9 m² (10 pi²) d'essence ou d'huile (10B).
 - l'agent extincteur est non conducteur d'électricité (C).
- Lisez les instructions du fabricant.

Il existe des extincteurs rechargeables et d'autres non dont la durée de vie est de 12 ans. Lorsque vous faites votre achat, vérifiez la date sous l'appareil.

Assurez-vous de pouvoir manipuler l'extincteur. Certains peuvent être lourds.

Les pompiers volontaires effectueront, de septembre à décembre, des visites de prévention dans les résidences de la municipalité afin de sensibiliser la population aux risques d'incendie à la maison.

Danis Bélanger,
Directeur incendie

RÉNOVATIONS AU MUR DU CIMETIÈRE

NOUS AIMERIONS CONNAÎTRE VOTRE OPINION 2e AVIS

Vous avez sans doute remarqué que le mur du cimetière a un besoin de réparations. En discutant avec la population, certains veulent garder le cachet historique, d'autres veulent tout démanteler et refaire avec des matériaux neufs ou d'autres encore aimeraient le remplacer par des arbustes. Il est certain que nous ne pourrions satisfaire les goûts de tous et chacun.

Nous vous présentons quelques idées apportées :

- Faire évaluer et analyser une façon d'abaisser d'une rangée la hauteur du muret et avec les blocs récupérés reconstruire pour conserver le cachet actuel;
- Enlever complètement le muret et planter une haie d'Aronie ou un petit arbuste aux feuilles vernissées. Il fait des fleurs blanches qui apparaissent au printemps et deviennent rouge orange à l'automne. Il ne dépasse pas un mètre et va avec le projet des plates-bandes comestibles; fruit consommable pour les humains et les oiseaux;
- Remplacer le muret existant par une chaîne de poteaux en bois et plantation d'Aronie en avant des poteaux supporteurs.

L'embellissement horticole municipal, depuis quelques années, occupe une place de choix avec l'adhésion aux Fleurons du Québec permettant ainsi aux municipalités d'adopter une démarche mobilisatrice qui génère des retombées concrètes pour l'ensemble de la communauté.

«Redonner vie au cimetière» s'inscrit dans ce programme reconnaissant les efforts d'embellissement horticole durable des municipalités québécoises.

Avant d'entreprendre ces travaux majeurs, nous aimerions connaître votre opinion; ensemble, nous pouvons trouver une solution. Faites nous parvenir vos idées, soit par courrier au 253 rue Saguenay, soit par courrier électronique à admin@ville.st-fulgence.qc.ca ou par votre présence au conseil municipal, le premier lundi de chaque mois, de la prochaine séance aura lieu le lundi 3 octobre prochain à 19h30.

TOURISME



Profitez du Parc Aventures Cap Jaseux jusqu'au 10 octobre!

La haute saison est déjà derrière nous, mais il reste encore un beau mois devant vous pour profiter du site et de ses belles couleurs d'automne! Nous serons ouverts toutes les fins de semaines pour les activités, mais le parc et les hébergements restent accessibles toute la semaine, et ce, jusqu'au 10 octobre. Venez faire le plein d'air pur entre amis ou en famille, à seulement quelques minutes de chez vous.



Venez randonner en famille au Cap Jaseux cet automne

ADVENTURE ELEVATE :

Plus de 200 professionnels du tourisme se sont réunis au Saguenay-Lac-Saint-Jean du 5 au 7 juin dernier à l'occasion de l'Adventure Elevate. Le Parc Aventures Cap Jaseux a eu l'opportunité de recevoir, entre autres, la journaliste Norie Quintos et le photographe Dan Westergren du fameux magazine *National Géographique* et la blogueuse de *Traveling Jackie*. Cet événement d'envergure a permis de mettre sur l'échiquier international tout le potentiel du Saguenay-Lac-Saint-Jean et du Québec en tourisme d'aventure et de plein air, et ce, auprès de professionnels de l'industrie et journalistes d'aventure provenant de pays, tels que la Norvège, l'Australie, la Suisse et les États-Unis.



Photo prise par Dan Westergren, photographe pour le fameux magazine « *National Geographic* ». Cette photo a été « aimée » plus de 84000 fois sur le réseau social Instagram.

VISIBILITÉ MÉDIATIQUE :

Tel qu'indiqué plus haut, nous avons eu le privilège de recevoir des journalistes de renommée internationale qui ont relayé leur expérience au Parc Aventures Cap Jaseux à travers différentes photos et vidéos qui ont été visionnées des milliers de fois sur les réseaux sociaux. Nous avons également participé à différents tournages et tournées de presse tout au long de la saison : Marcel Bouchard, de *Salut Bonjour Weekend* est venu tourner une rubrique plein air sur le site, notamment dans nos hébergements expérimentiels et dans nos parcours dans les arbres. L'émission a été diffusée le samedi 20 août et a été repartagée sur notre page Facebook. L'actrice américaine Juliana Dever a dormi dans l'une de nos maisons dans les arbres et a repartagé ses photos sur Instagram et la blogueuse de Taxi-Brousse et venue dormir dans une sphère suspendue au mois de juillet. Enfin, le mois de septembre sera tout autant bénéfique avec la venue de la télévision française et Tourisme Québec viendra tourner des plans au Cap Jaseux pour leur prochaine campagne publicitaire qui sera diffusée à l'international. Autant de belles opportunités pour promouvoir notre site enchanteur et le village de Saint-Fulgence !



Marcel Savoie du Cap Jaseux faisant la visite guidée de nos hébergements à Marcel Bouchard pour l'émission « *Salut Bonjour Weekend* »

L'équipe du Parc Aventures Cap Jaseux.



Sépaq 

Photographies : Jean Tanguay



Parc national des Monts-Valin

Mieux connaître le lynx du Canada au parc national des Monts-Valin. Il se peut que vous soyez déjà passé sous l'œil vigilant du lynx du Canada, et cela, sans même vous en apercevoir! Ce mystérieux félin mène une existence plutôt discrète au cœur de la forêt boréale et très peu de personnes peuvent se vanter d'avoir croisé son chemin. Des caractéristiques qui expliquent entre autres pourquoi le lynx du Canada a été choisi comme emblème animalier du parc national des Monts-Valin. Il passe inaperçu grâce à son agilité, sa discrétion et à ses activités plutôt nocturnes. Avec le cougar, beaucoup plus grand et plus puissant, et le lynx roux, dont le bout de la queue est noir seulement sur le dessus, le lynx du Canada fait partie des trois espèces sauvages de félidés présentes sur le territoire du Canada. Depuis le début de l'été, l'équipe du service de la conservation et

de l'éducation a mis sur pied un programme de recherche et suivi de cette espèce. Dans le cadre de ce projet, nous souhaitons en apprendre plus sur les habitudes de vie du lynx et sur sa fréquentation du territoire. Voici d'ailleurs la première photo qui a été captée à l'un de nos sites de recherche.

À chacun son sommet!

Cet automne, découvrez (ou redécouvrez!) la randonnée des pics, un parcours de randonnée pédestre sur les Monts-Valin avec près de 100 km de sentiers traversant littéralement le parc d'est en ouest au gré d'un relief et de paysages très variés. Il est ponctué d'une multitude de pics variant de 300 à 980 m d'altitude et offrant des panoramas magnifiques sur la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Et n'oubliez pas, l'accès au parc est maintenant gratuit pour les personnes de 17 ans et moins!

Au plaisir de vous accueillir!
parcsquebec.com/montsvalin



C'est au cœur du village, le 13 août dernier, qu'a eu lieu le grand **SOUPER DANS LES RUES**. Cet événement rassembleur revenait après 2 ans. Il a attiré près de 175 personnes. Le comité organisateur aimerait remercier les pompiers volontaires, les bénévoles, la Société de développement de l'Anse-aux-Bois, tous les employés municipaux, ainsi que tous ceux qui se sont déplacés pour souper ensemble en souvenir des grands rassemblements familiaux de l'époque. Ce fut un beau moment d'échange et de partage, au plaisir de vous revoir au prochain souper dans les rues.

Delphine Lagadec



Plus qu'un label, une alliance
entre sécurité et vitalité!

FÉDÉRATION DES
Villages-relais
DU QUÉBEC



Paspébiac



Sacré-Coeur



Stanstead

12, route 116 ouest, C. P. 1050
Danville (Québec) J0A 1A0
819 839-3444

www.villages-relais.qc.ca
info@villages-relais.qc.ca

Les Villages-relais ne passent pas inaperçus!

Bonjour à vous cher membre!

De prime abord, je voudrais, au nom des membres du conseil d'administration et de l'équipe, saluer notre ami, M. Alain Drouin, maire de Nicolet, qui a décidé de se retirer de la vie politique. Sa contribution au développement de la Ville de Nicolet est sans contredit des plus louables. Il a su mettre les bases pour donner une nouvelle image et permettre la réalisation de projets et d'infrastructures avec une vision écologique. Ceci marque désormais, de façon durable, le paysage urbain de Nicolet. Nous tenons à le saluer et à le remercier encore pour son accueil lors du congrès des Villages-relais et pour l'exemple qu'il est pour nous: un acteur de changement engagé.

Parlant de vision, je profite de l'occasion pour mentionner M. Dany Bergeron, pharmacien de Saint-Maxime-du-Mont-Louis et président de la Corporation de développement. Sa détermination a permis de structurer l'offre de service de bornes de recharge électrique en Gaspésie. Cinq Villages-relais font maintenant partie du circuit électrique en Gaspésie!

Dans un autre ordre d'idée, le réseau des Villages-relais a bénéficié d'une belle couverture médiatique au cours de l'été. Du côté de la Fédération, nous avons ciblé la clientèle des voyageurs avec l'organisation du concours « Découvrez le réseau des Villages-relais » avec quebecvacances.com qui s'est déroulé sur 6 semaines. Le tirage de 8 forfaits offerts par les entreprises d'hébergement et municipalités participantes a été réalisé le 25 juillet dernier. Nous vous présentons dans la colonne de droite les gagnants. Le concours a généré 3 267 participations!

À Transports Québec, l'équipe de la direction des communications a élaboré une campagne de promotion qui s'échelonne sur plusieurs mois avec des interventions ciblées à l'été, à l'automne et au cours de l'hiver sur différents médias: Radio Rouge FM, météo-média, Facebook, QuébecVacances.com et Destination Famille. De plus, des articles ont été envoyés dans vos médias régionaux et nous avons constaté que plusieurs ont été publiés.

Nos efforts concertés à ceux de Transports Québec auront permis, encore cette année, une plus grande visibilité du réseau des Villages-relais!

Gilbert Simard, président

On vous attend pour le 5 à 7
le 28 septembre prochain au
Bar le Fou du Roy à Québec!

775, Avenue Honoré Mercier
Merci de confirmer votre présence!

DÉCOUVREZ le réseau des Villages-relais
et courez la chance de **GAGNER un séjour!**

Les gagnants des forfaits
de la promotion des
Villages-relais:

Amqui, Sélectôtel:

M. Richard Gosselin, de Québec

Danville, Gîte McCallum:

M. Alain Robillard, de Trois-Rivières

Rivière-Rouge, Pourvoirie Cécaurel:

M. Michaël Cyr, de Saint-Hyacinthe

Forestville, ÉconoLodge:

Mme Christine Argenty, de Québec

Saint-Siméon, Tente boréale:

M. Sylvain Vachon, de Thetford Mines

La Guadeloupe, Domaine la Guadeloupe:

Mme Magella Thériault, de Havre-aux-
Maisons

Nicolet, Hôtel Montfort:

M. Charles Bélair-Gagnon, de
Terrebonne

Saint-Fulgence, Auberge La Tourelle
du Fjord:

Mme Chantal Leboeuf, de Chambly

Des événements pour inspirer le développement des régions...

COLLOQUE INTERNATIONAL SUR LE DÉVELOPPEMENT DURABLE 21 au 23 septembre

Baie-Saint-Paul 2016 Inspirer le monde



Inspirer le monde!

Le Colloque international sur le développement durable se tiendra du 21 au 23 septembre prochain dans le Village-relais de Baie-Saint-Paul.

Première ville du Québec à avoir adopté un Agenda 21 local en 2006, Baie-Saint-Paul est à l'avant-garde du développement durable.

Le colloque a pour objectif de faire le point sur les dix ans de développement durable territorial, depuis l'adoption de leur Agenda 21 en 2006, et de relancer la démarche en ciblant 2030.

Ce colloque accueillera des élus, des citoyens, des chercheurs et des visionnaires. Le maire de Baie-Saint-Paul, M. Jean Fortin, nous invite à réfléchir et à faire des choix concertés afin de définir l'avenir de nos communautés.

Le colloque est organisé de manière à mettre en relation les avancées scientifiques et les grands courants de pensée en développement durable, les démarches pratiques expé-

mentées au Québec ou ailleurs dans le monde et les préoccupations citoyennes. Ce sera une source d'inspiration pour les communautés, révélant des pratiques et des concepts qui pourront contribuer au mieux-être des collectivités.

Ce colloque est coorganisé avec le Centre interdisciplinaire de recherche en opérationnalisation du développement durable (CIRODD) avec madame Laure Waridel à sa direction.

Plus d'une vingtaine de conférenciers et de chercheurs seront au rendez-vous pour traiter des thématiques touchant les changements climatiques, l'agriculture et l'économie durable, le tourisme et la mobilité durables, les politiques et initiatives locales en développement durable.

Pour consulter le programme :

www.inspirerlemonde.com

Rappelons que les citoyens de Baie-Saint-Paul sont invités à participer gratuitement au colloque.

29^{ème} Colloque annuel de Fondations Rues Principales

S'inspirant d'une tendance en développement local, ce sujet peut être intéressant pour les Villages-relais. On y abordera notamment les nouvelles tendances commerciales, la gastronomie événementielle, les stratégies de localisation commerciale, les changements dans les goûts des consommateurs et leur impact sur les épiceries et dépanneurs.

L'événement se déroulera à Québec, le 20 octobre, sous le thème : « Bouffe ta rue : l'alimentation, ingrédient essentiel à la vitalité des collectivités »

La Fondation Rues principales propose, aux acteurs du monde municipal et aux intervenants en développement local et régional, une journée d'échanges et de maillage qui sera l'occasion d'aborder le rôle essentiel, au cœur de nos villes et villages, des activités reliées à l'alimentation.



Pour plus d'informations:

<http://www.fondationruesprincipales.com/fr-fr/colloque2016>



Facebook.com/villagesrelais



@villagesrelais



www.villages-relais.qc.ca

ORGANISMES



Le Cercle de Fermières de Saint-Fulgence

Bonjour à tous!

Déjà la rentrée, grâce à ce petit journal, nous pouvons vous informer du retour de nos activités.

Au mois de juillet dernier, s'est tenu le congrès provincial des CFQ à Rivière-du-Loup. Ce fut, pour nous, l'occasion de nous ressourcer, d'aller chercher tout le bagage nécessaire pour entreprendre une année florissante. Les informations que nous y avons puisées nous motivent et nous servent à diriger notre année selon le thème : **Le CFQ, des liens d'apprentissage tissés serrés.**

Dans notre cercle, nos rencontres mensuelles se tiennent toujours le deuxième mercredi de chaque mois. Elles permettent d'enrichir nos connaissances et d'échanger d'une façon dynamique, dans différents domaines, avec des femmes motivées et très intéressantes. N'oubliez pas que nos portes sont toujours ouvertes pour recevoir toute femme (à partir de 14 ans) qui n'a pas peur de s'engager, qui a des idées nouvelles, qui est dynamique et surtout qui a à cœur le bien-être de la femme et de la famille.

Lors de notre assemblée générale, qui se tient au printemps de chaque année, nous avons des élections pour les membres du Conseil d'Administration (CA). Voici le CA de cette année : Présidente : Bertha Brisson, vice-présidente : Camille Ménard, secrétaire : Gisèle Lefebvre, conseillère no 1 : Gisèle Girard, conseillère no 2 : Chantal Girard.

Je profite de l'occasion pour vous rappeler notre bingo annuel qui se tiendra au centre multifonctionnel au mois de novembre. C'est pour nous, un moyen de financement et pour vous, une occasion de fraterniser en plus d'avoir la chance de gagner de beaux prix tout en dégustant des petites friandises fabriquées par nos vaillantes Fermières.

Donc, au nom du CA, c'est avec un grand plaisir, que nous avons hâte de vous accueillir.

Bonne rentrée!

Bertha Brisson



région Saguenay-
Lac-saint-Jean - Ungava
Fraternité de Saint-Fulgence

Chronique Info-Ainés

J'ai le plaisir de vous présenter un nouveau service de « **Médiation Citoyenne** » offert par l'organisme, **Justice alternative Saguenay.**

Vous vivez un conflit de voisinage, familial ou au travail. Ce service peut vous aider. C'est gratuit et confidentiel.

En faisant appel à ce service, vous trouverez un médiateur disposé à créer un climat pour vous aider à résoudre vos difficultés, dénouer l'impasse ou trouver une solution.

COMMENT ÇA FONCTIONNE :



L'organisme, Justice alternative Saguenay, par son expertise en gestion des conflits, soutient les équipes de médiateurs bénévoles.

Prendre note que l'organisme ne peut pas intervenir dans les conflits en lien avec le droit familial, la défense des droits ou les conseils juridiques.

Vous pouvez communiquer avec eux au **418-602-0646**, laissez un message et un médiateur bénévole vous rappellera.

Pour de plus amples informations, vous pouvez joindre Audrey Deschênes, intervenante de milieu auprès des aînés de Saint-Fulgence au 581-306-5266.

418 820-5236

LES ENTREPRISES

DANIS MALTAIS

propriétaire

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

TERRASSEMENT
EXCAVATION

DÉNEIGEMENT
TRANSPORT PETITE QUANTITÉ

16 Larouche St-Fulgence
418 674-1792
ent.danismaltais@hotmail.com



RBQ : # 5664-7167-01

C.V.C. & E.A.L.

Popote Express
418-690-1819



Depuis un bon moment déjà, la Popote Express est offerte à Saint-Fulgence pour accommoder ceux qui ne sont pas en mesure de se faire à manger et d'avoir une alimentation équilibrée pour diverses raisons! Moyennant 7.00 \$, un repas vous est offert et, à la fin de l'année, vous recevez un déductible d'impôt pour le montant de repas commandés.

Ce service a été possible grâce à une équipe de livreurs fidèles et dévoués : Gilles Giroux, Laval Gagnon, André Tremblay et Odilon Tremblay. Nous tenons à les remercier sincèrement pour leur grand dévouement.

Nous sommes toujours à votre service. N'hésitez pas à nous contacter pour plus d'information.

L'Équipe d'Animation Locale
(autrefois le Comité de Vie Communautaire) Saint-Fulgence

Colette Gagnon 674-2786
Pauline Girard 674-9375

Comité des malades

Les membres du comité des malades tiennent à remercier, pour leur précieuse collaboration, messieurs Laval Gagnon, Gilles Giroux, André Tremblay et Odilon Tremblay, permettant aux personnes malades d'assister à des rendez-vous médicaux en les conduisant vers l'hôpital, le bureau de médecin, pharmacie et/ou autres.

Colette Gagnon, Aurore Girard, Mirette Pelland, Ginette Canuel, Pauline Villeneuve, Marie-Serge et Mariette Savard

Prévoir pour ceux qui restent...

L'Alliance Funéraire du Royaume et Lajoie Lemieux Notaires vous invitent à une série de rencontres d'informations vous permettant d'apporter des réponses à vos questions.

Les mardis **18 octobre et 1 novembre**, sous forme de 5 à 7, avec petit goûter offert **GRATUITEMENT**. Places limitées.

Deux thèmes abordés

- Pourquoi faire un testament et un mandat d'inaptitude?
- Planifier ses funérailles pour ceux qui restent...

RENCONTRE INDIVIDUELLE offerte gratuitement sur réservation, à votre domicile ou à nos bureaux.



RÉSERVATION
www.afdr.coop
418 545-2643



YANNICK TREMBLAY
Propriétaire

SCIERIE - RABOTAGE - PAPETIÈRE - FONDRIÈRE

Entretien Mécanique
Fabrication diverse
Conception en tout genre
Installation d'équipements industriels

181, boul. Tadoussac
Saint-Fulgence (Québec) G0V 1S0
T 418 674-1368 | C 418 817-0300
soumec.yan@videotron.ca

CHICOUTIMI
520, boul. du Saguenay Est

STE-CLAIRE (Chicoutimi-Nord)
345, rue St-Armand, Chicoutimi

MAUSOLÉE/COLUMBARIUM
599, chemin St-Thomas, Chicoutimi



ESPACE · SANTÉ CHIROPATIQUE

MAUX DE DOS • MAUX DE TÊTE • SCIATIQUE

Dre Eva Riverin
Chiropraticienne



Dre Mariya Gensytska
Chiropraticienne



OUVERT 6 JOURS / 7

du lundi au jeudi de 9 h à 19 h, vendredi 8 h 30 à 17 h et samedi de 9 h et 13 h. Rendez-vous rapide pour toutes vos urgences.

418-550-5952

2191, boul. Tadoussac, Chicoutimi-Nord

Ferme de l'Anse-au-Foin Enr.

Déneigement

Estimation gratuite

Appellez maintenant!

Serge Tremblay 418 818-3155

*Nouveaux propriétaires
Même goût extraordinaire!!!*



RESERVEZ TÔT
POUR LE TEMPS
DES FÊTES!

Chez Roger
DÉPANNEUR · BOULANGERIE

126, RUE DU SAGUENAY, ST-FULGENCE • 418 674-2534

Soirée des dames tous les jeudis!

2 choix de menus à 8\$, seulement pour les dames!

Spécial 4 à 7

du dimanche au jeudi pour tout le monde!

RÉSERVATION

418 502-0588

aubergelatourelledufjord.com

Conception et impression

les imprimeurs
associés iclt commerciale

